

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 2379/2002**av den 30 december 2002****om godkännande av de kontroller som görs i Slovakien av överensstämmelse med handelsnormerna för färsk frukt och färska grönsaker före import till gemenskapen**

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2200/96 av den 28 oktober 1996 om den gemensamma organisationen av marknaden för frukt och grönsaker⁽¹⁾, senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 545/2002⁽²⁾, särskilt artikel 10 i denna, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 7 i kommissionens förordning (EG) nr 1148/2001 av den 12 juni 2001 om kontroll av överensstämmelse med handelsnormerna för färsk frukt och färska grönsaker⁽³⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 2379/2001⁽⁴⁾, anges villkoren för godkännande av överensstämmelsekontroller som före import till gemenskapen har utförts av tredjeländer som ansöker om ett sådant godkännande.
- (2) Den 10 oktober 2002 lämnade de slovakiska myndigheterna in en begäran till kommissionen om godkännande av kontroller som har utförts av nationella, regionala och lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheter i Slovakien (SVPS, KVPS, RVPS) under den statliga myndighetens (SVPS) ansvar. Uppgifterna i ansökan tyder på att myndigheten har den personal, den materiel och de anordningar som krävs för att genomföra kontrollerna, att de metoder som används motsvarar dem som föreskrivs i artikel 9 i förordning (EG) nr 1148/2001 och att färsk frukt och färska grönsaker som exporteras från Slovakien till gemenskapen sannolikt uppfyller gemenskapens handelsnormer.
- (3) Enligt de uppgifter från medlemsstaterna som kommissionen har tillgång till inträffade det oftare än för genomsnittet av övriga tredje länder under perioden 1997–2002 att färsk frukt och färska grönsaker som importerades från Slovakien inte uppfyllde handelsnormerna. Det har emellertid stått klart, dels att antalet fall där färsk frukt och färska grönsaker inte har uppfyllt handelsnormerna under den senare delen av perioden (1999–2002) har sjunkit till nivåer som är jämförbara med nivåerna för tredje länder som redan har fått sådant godkännande, dels att lagstiftning som infördes den 1 oktober 2002 har gjort exportkontroller obligatoriska. Ett besök på plats i juni 2002 gav vid handen att det efter förändringen av lagstiftningen inte längre är nödvändigt att behålla de särskilda åtgärder som vidtogs för att minska antalet fall där färsk frukt och färska grönsaker inte uppfyller handelsnormerna.

- (4) Företrädare för den slovakiska kontrollmyndigheten har regelbundet deltagit i det internationella arbetet för att upprätta handelsnormer för frukt och grönsaker i arbetsgruppen för standardisering av lättfördärliga livsmedel och kvalitetsförbättring vid FN:s ekonomiska kommission för Europa (ECE). Dessutom deltar Slovakien i OECD:s system för tillämpning av internationella normer på frukt och grönsaker. Slutligen har de slovakiska kontrollmyndigheterna sedan många år deltagit i de seminarier och kurser som har organiserats av olika medlemsstater.
- (5) Det är därför lämpligt att godkänna de överensstämmelsekontroller som utförs av Slovakien, med verkan från och med det datum då förfarandet för förvaltningssamarbete i artikel 7.8 i förordning (EG) nr 1148/2001 införs.
- (6) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för färsk frukt och färska grönsaker.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Sådana kontroller av överensstämmelsen med handelsnormerna inom sektorn för färsk frukt och färska grönsaker som Slovakien gör före import till gemenskapen, godkänns härmed i enlighet med villkoren i artikel 7 i förordning (EG) nr 1148/2001.

Artikel 2

De officiella adresserna och telefonnumren i Slovakien till den officiella kontaktperson och de kontrollmyndigheter som avses i artikel 7.2 andra stycket i förordning (EG) nr 1148/2001 anges i bilaga I till den här förordningen.

Artikel 3

1. De intyg som avses i artikel 7.3 andra stycket i förordning (EG) nr 1148/2001 och som utfärdas efter de kontroller som avses i artikel 1 i den här förordningen skall utfärdas på blanketter som överensstämmer med blankettmallen i bilaga II till den här förordningen.

2. Genom undantag från bestämmelserna i artikel 7.3 sjätte stycket i förordning (EG) nr 1148/2001 kan fält 3 i det formulär som avses i punkt 1 av den här artikeln tryckas delvis på slovakiska.

⁽¹⁾ EGT L 297, 21.11.1996, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 84, 28.3.2002, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 156, 13.6.2001, s. 9.

⁽⁴⁾ EGT L 321, 6.12.2001, s. 15.

Artikel 4

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med dagen för offentliggörandet i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*, C-serien, av ett meddelande om att ett förvaltningssamarbete enligt artikel 7.8 i förordning (EG) nr 1148/2001 har inletts mellan gemenskapen och Slovakien.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 30 december 2002.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

BILAGA I

Officiell kontaktperson enligt artikel 7.2 i förordning (EG) nr 1148/2001:

Republiken Slovakiens statliga veterinär- och livsmedelsmyndighet (Štátna Veterinárna a Potravinová Správa SR)
Avdelningen för livsmedelssäkerhet och hygien
Enheten för speciella kulturer
Botanická 17
842 13 Bratislava
Slovakien
Tfn (421-2) 60257412 eller 419
Fax (421-2) 60257450
E-post: fvcontrol@svssr.sk

Kontrollmyndighet enligt artikel 7.2 i förordning (EG) nr 1148/2001:

Republiken Slovakiens statliga veterinär- och livsmedelsmyndighet (Štátna Veterinárna a Potravinová Správa SR)
Avdelningen för livsmedelssäkerhet och hygien
Enheten för speciella kulturer
Botanická 17
842 13 Bratislava
Slovakien
Tfn (421-2) 60257412 eller 419
Fax (421-2) 60257450
E-post: fvcontrol@svssr.sk

Regionala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Bratislava (Krajská Veterinárna a Potravinová Správa Bratislava)
Botanická 17
842 13 Bratislava
Slovakien
Tfn (421-2) 65423487
Fax (421-2) 65423487
E-post: kvsba@svssr.sk

Regionala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Trnava (Krajská Veterinárna a Potravinová Správa Trnava)
Zavarska 11
918 21 Trnava
Slovakien
Tfn (421-33) 5501618
Fax (421-33) 5503541
E-post: kvstt@svssr.sk

Regionala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Nitra (Krajská Veterinárna a Potravinová Správa Nitra)
Akademická 1
949 80 Nitra
Slovakien
Tfn (421-37) 6525473
Fax (421-37) 6531657
E-post: kvsnr@svssr.sk

Regionala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Trenčín (Krajská Veterinárna a Potravinová Správa Trenčín)
Sudna 22
Trenčín
Slovakien
Tfn (421-32) 6522122
Fax (421-32) 6521266
E-post: kvstn@svssr.sk

Regionala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Banská Bystrica (Krajská Veterinárna a Potravinová Správa Banská Bystrica)
Rudlovska 6
975 90 Banská bystrica
Slovakien
Tfn (421-48) 4154127
Fax (421-48) 4125601
E-post: kvbbb@svssr.sk

Regionala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Žilina (Krajská Veterinárna a Potravinová Správa Žilina)
Jedlova 44
010 04 Žilina
Slovakien
Tfn (421-41) 7631228
Fax (421-41) 7631227
E-post: kvsza@svssr.sk

Regionala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Košice (Krajská Veterinárna a Potravinová Správa Košice)
Masarykova 18
040 02 Košice
Slovakien
Tfn (421-55) 6252047
Fax (421-55) 6252046
E-post: kvske@svssr.sk

Regionala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Prešov (Krajská Veterinárna a Potravinová Správa Prešov)
Levocska 112
080 01 Prešov
Slovakien
Tfn (421-51) 7491321
Fax (421-51) 7719887
E-post: kvspv@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Bratislava-mesto (RVPS Bratislava-mesto)
Polianky 8
841 01 Bratislava
Slovakien
Tfn (421-2) 64461209
E-post: rvsbao@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Senec (RVPS Senec)
Svätoplukova 50
903 01 Senec
Slovakien
Tfn (421-2) 45926213
E-post: rvssco@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Dunajská streda (RVPS Dunajská streda)
Obchodná 789/3
909 01 Dunajská streda
Slovakien
Tfn (421-31) 5524870
E-post: rvsdso@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Galanta (RVPS Galanta)
Hodská 353/19
924 25 Galanta
Slovakien
Tfn (421-31) 7807109
E-post: rvsgao@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Trnava (RVPS Trnava)
Zavorská 11
918 21 Trnava 1
Slovakien
Tfn (421-33) 5001447
E-post: rvstto@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Senica (RVPS Senica)
Čáčovská 305
905 01 Senica nad Myjavou
Slovakien
Tfn (421-34) 6512881
E-post: rvsseo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Komárno (RVPS Komárno)
Štúrova 5
945 01 Komárno
Slovakien
Tfn (421-35) 7731235
E-post: rvskno@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Nové Zámky (RVPS Nové Zámky)
Komjatická 65
940 89 Nové Zámky
Slovakien
Tfn (421-35) 428311
E-post: rvsno@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Levice (RVPS Levice)
M.R. Štefánika 24
924 03 Levice
Slovakien
Tfn (421-36) 6312352
E-post: rvslo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Nitra (RVPS Nitra)
Akademická 1
949 80 Nitra 1
Slovakien
Tfn (421-37) 6536202
E-post: rvsno@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Topol'čany (RVPS Topol'čany)
ul. Dr. P. Adámiho 17
955 01 Topol'čany
Slovakien
Tfn (421-38) 5326068
E-post: rvstoo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Šal'a (RVPS Šal'a)
Školská 5
927 00 Šal'a
Slovakien
Tfn (421-35) 428311
E-post: rvssao@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Nové Mesto/Váhom (RVPS Nové Mesto/Váhom)
Tajovského 235/7
915 01 Nové Mesto/Váhom
Slovakien
Tfn (421-32) 712546
E-post: rvsno@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Trenčín (RVPS Trenčín)
Súdna 22
911 01 Trenčín
Slovakien
Tfn (421-32) 6522045
E-post: rvstno@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Prievidza (RVPS Prievidza)
Mariánska 6
971 01 Prievidza
Slovakien
Tfn (421-46) 5423009
E-post: rvspdo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Puchov (RVPS Puchov)
Moravská 1343/29
020 01 Puchov
Slovakien
Tfn (421-42) 4641315
E-post: rvspuo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Žiar nad Hronom (RVPS Žiar nad Hronom)
ul. SNP 612/120
965 01 Žiar nad Hronom
Slovakien
Tfn (421-45) 6732737
E-post: rvszho@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Zvolen (RVPS Zvolen)
Nám. SNP 50
960 01 Zvolen
Slovakien
Tfn (421-45) 533039
E-post: rvszvo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Vel'ký Krtíš (RVPS Vel'ký Krtíš)
Osloboditeľ'ov 33
990 01 Vel'ký Krtíš
Slovakien
Tfn (421-47) 4830741
E-post: rvsvko@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Lučenec (RVPS Lučenec)
Mierova 2
984 01 Lučenec
Slovakien
Tfn (421-47) 4322431
E-post: rvsloco@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Rimavská Sobota (RVPS Rimavská Sobota)
Kirijevská 22
979 01 Rimavská Sobota
Slovakien
Tfn (421-47) 5631410
E-post: rvsrso@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Banská Bystrica (RVPS Banská Bystrica)
Rudlovska cesta 6
975 90 Banská Bystrica
Slovakien
Tfn (421-48) 4125602
E-post: rvsbbo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Martin (RVPS Martin)
Záturčianska 1
036 80 Martin
Slovakien
Tfn (421-43) 4221481
E-post: rvsmta@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Liptovský Mikuláš (RVPS Liptovský Mikuláš)
Kollárova 2
031 01 Liptovský Mikuláš
Slovakien
Tfn (421-47) 4322431
E-post: rvsllmo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Žilina (RVPS Žilina)
Jedl'ová 44
010 04 Žilina 4
Slovakien
Tfn (421-41) 7631235
E-post: rvszao@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Čadca (RVPS Čadca)
Horná 2483, pošt. pr 45
022 01 Čadca
Slovakien
Tfn (421-41) 4322277
E-post: rvscao@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Dolný Kubín (RVPS Dolný Kubín)
Jánoškova 1611/58
026 01 Dolný Kubín
Slovakien
Tfn (421-43) 5864935
E-post: rvsdko@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Rožňava (RVPS Rožňava)
Južná 43
048 01 Rožňava
Slovakien
Tfn (421-58) 7323182
E-post: rvsrvo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Spišská Nová Ves (RVPS Spišská Nová Ves)
Duklianska 46
048 01 Spišská Nová Ves
Slovakien
Tfn (421-52) 4175124
E-post: rvssno@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Košice-mesto (RVPS Košice-mesto)
Hlinkova 1/c
040 01 Košice-Mesto
Slovakien
Tfn (421-55) 6325623
E-post: rvskeo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Košice-okolie (RVPS Košice-okolie)
Kukučínova 24
040 01 Košice-okolie
Slovakien
Tfn (421-55) 6223507
E-post: rvskso@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Trebišov (RVPS Trebišov)
Bottova 2
075 01 Trebišov
Slovakien
Tfn (421-56) 6722748
E-post: rvstvo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Michalovce (RVPS Michalovce)
Sama Chalúpku 2
207 01 Michalovce
Slovakien
Tfn (421-56) 6425034
E-post: rvmio@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Poprad (RVPS Poprad)
Partizánska 83
058 01 Poprad
Slovakien
Tfn (421-52) 723085
E-post: rvspno@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Stará Ľubovňa (RVPS Stará Ľubovňa)
Levočská 4/338
064 01 Stará Ľubovňa
Slovakien
Tfn (421-52) 4321182
E-post: rvsslo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Prešov (RVPS Prešov)
Levočská 112
080 01 Prešov 1
Slovakien
Tfn (421-51) 7711126
E-post: rvspvo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Vranov nad Topľou (RVPS Vranov nad Topľou)
Kalinčiakova 879
093 01 Vranov nad Topľou
Slovakien
Tfn (421-57) 23064
E-post: rvskso@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Bardejov (RVPS Bardejov)
Stöcklova 34
085 01 Bardejov
Slovakien
Tfn (421-54) 4722115
E-post: rvsbjo@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Svidník (RVPS Svidník)
ul. MUDr. Pribulu 2
089 01 Svidník
Slovakien
Tfn (421-54) 7522987
E-post: rvssko@svssr.sk

Lokala veterinär- och livsmedelsmyndigheten i Humenné (RVPS Humenné)
Gaštanová 3
080 01 Humenné
Slovakien
Tfn (421-57) 7752963
E-post: rvsheo@svssr.sk

BILAGA II

Mall för intyg enligt artikel 7.3 i förordning (EG) nr 1148/2001

1. Aktör/importör (*)		Kontrollintyg * [Nr] Detta intyg är avsett uteslutande för kontrollmyndigheterna	
2. Förpackningsansvarig enligt uppgift på förpackningen (om annan än aktören/importören)		3. Kontrollmyndighet ŠTÁTNA VETERINÁRNA A POTRAVINOVÁ SPRÁVA SR 	
		4. Kontrollställe/ursprungsland	5. Bestämmelseregion eller -land
6. Uppgift om transportmedel		7. Kontroll vid bestämmelseorten (i förekommande fall)	7 a) ☐ intern ☐ import ☐ export
8. Förpackning (antal och typ)	9. Typ av produkt (sort, om normen föreskriver detta)	10. Kvalitetsklass	11. Sammanlagd vikt i kg brutto/netto (*)
12. Ovanstående kontrollmyndighet intygar härmed att på grundval av en stickprovskontroll ovannämnda vara vid kontrolltillfället överensstämde med gällande handelsnormer (Tullkontor där införsel/avgång (*) äger rum) (Plats och datum för utfärdande) Giltighet: dagar (Kontrollansvarig tjänsteman (textas)) (Underskrift) Kontrollstämpel			
13. Anmärkningar:			
(*) Stryk det som inte är tillämpligt.			